

Виходить у Львові  
щодня (крім неділь і  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: улица  
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи  
звертають ся лиш на  
окреме жадане і за здо-  
женням оплати поштової.

Реклямації  
незапечатані відні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в агенції днівників  
пасаж Гавсмана ч 9 і  
в п. к. Старостах на  
провінції:

на цілий рік К 4-80  
на пів року „ 2-40  
на чверть року „ 1-20  
місячно . . . „ —40

Поодинокое число 2 с.

8 поштовою пере-  
силкою:

на цілий рік К 10-80  
на пів року „ 5-40  
на чверть року „ 2-70  
місячно . . . „ —90

Поодинокое число 6 с.

## Вісти політичні.

(З краевого сойму. — Російсько-япанська війна.)

Вчорашнє засіданє краевого сойму розпочало ся о год. 11<sup>1</sup>/<sub>4</sub> перед пол. На порядку нарад були: 1) Перше читанє сімох внесень польських, між ними: внесене пос. Рудрофа о заснованє середної школи в Чорткові з польським язиком викладовим, 2) внесене пос. Буйновського в справі реформи громадского закона на основі сполученя двірських обшарів в сільськими обшарами — 3) 4) 5) три внесеня посла Олесницького в справі будови мосту на Стрию в громаді Крушельниці стрийского повіту, в справі перенесеня військової контролі в селянських коний з жовтня на грудень і в справі анкети до вібраня материялу для наміреної реформи цивільного кодексу — II) Дальша розправа над справоюданем бюджетової комісії о предложеню краевого виділу в справі сегорічної посухи — III) Пять справоздань велівничої комісії в ріжних справах локальних краєвих велівниць — IV) Три справозданя бюджетової комісії в справі заміненя рахунків кр. бюджету в р. 1903 і в справі внесеня Урбанського що до уділюваня безпроцен-

тових позичок повітам і громадам на заснованє варстатів цементових дахівок і V) Кілька дрібних справоздань ріжних комісій, між тим з чинностей краевого виділу в справах дорогових і з заряду низших рільничих шкіл.

Перед приступленєм до дневного порядку відчитано внесені петиції і інтерпеляції, між ними і інтерпеляцію о Богачевского в справі громадских виборів в Гошеві.

З порядку полагоджено посольскі внесеня:

Внесене пос. Рудрофа в справі середної школи в Чорткові — відіслано до комісії шкільної.

Внесене пос. Олесницького в справі будови мосту на ріці Стрию — відіслано по мотивованю до комісії дорогової.

Внесене пос. Олесницького в справі перенесеня реченця військової контролі селянських коний — відіслано до комісії краевого господарства.

Внесене пос. Олесницького в справі анкети над реформою цивільного кодексу — по довшим мотивованю внескодавцем до комісії правничої.

Внесене пос. Буйновського о полученю обшарів двірських з громадами — до комісії громадскої.

Відтак приступлено до дальшої дискусії

над предложенем краевого виділу в справі посухи.

По промові кількох бесідників принято внесенє комісії бюджетової з поправками пос. Креппи і Сколишевского, аби сіль для худоби розділяти вже з днем 1 падолиста с. р. і аби вівзати правительство до ровділюваня сільної сировиці.

По принятю справозданя комісії велівничої замкнув п. Маршалок засіданє о годині 2<sup>1</sup>/<sub>4</sub> і назначив слідуюче на нині рано.

Велика битва в околиці Янтай, як доносять урядові япанські депеші, вже скінчила ся і то повною побідою Япанців. Япанці на цілій лінії відперли Росиян, котрі в неладі уступили на північ. Всі три япанські армії жемуть за Росиянами і маширують на Мукден. Битва мала бути незвичайно завзята і кровава і обі сторони потерпіли величезні страти. Росияни мали утратити багато армат, а один їх відділ, відтятий від головної сили, дістав ся до неволі. По тій битві, як адаєть ся, закінчить ся сегорічна кампанія зимова, а разом з тим і судьба Порт Артура вже рішена. Дни его упадку помимо геройскої оборони вже почислені.

## Селянська честь.

(З сербского — Ф. Ковачевича.)

В перших роках по австрійській окупації вибрав ся я в подорож до полудневої Герцогівни і одного гарного вересневого дни, саме перед заходом сонця, прибув я до якогось села, прекрасно положеного у стіп високої гори. В тім селі мав я переночувати, бо в моїй записній книжочці стояло, що у місцевого католицкого святищенника найду приличний нічліг. Отже я велів своєму слугі іхати наперед і розвідати ся, де лежить католицке приходство. При першій хаті села, що стояла немов варта при в'їзді, дїгнав я его знову. В хаті містила ся проста сільська герцогівницька каварня, котрої цілий масток складав ся з кількох малих мідяних чарок, з десятка тацок, мездіря та трохи кави найліпшого і цукру найгіршого рода. По обох боках входових дверей стояли на дворі нивонькі лавки, а на кожій лавці, підбравши ноги, сиділа скулена чоловіча статя з гладко обстриженою головою і в білім, вузкім, довкола червоного феза обкиненім турбані. Слуга задержав ся коло одного з тих людей і запитував, куди иде ся до католицкого святищенника.

Запитана людська статя, що сиділа затоплена в солодких мріях і трохи нахилена опирала ся обома руками о одну підбрану під себе ногу, та гляділа перед себе, не звертаючи найменшої уваги на окруженє, трохи оживила ся при питаню мого слуги. Она порушилась,

підвела звільна голову, подивила ся задумчиво на слугу і не відзиваючись, витягнула праву руку в напрямі до села. Се мало значити, що маємо іхати дорогою в село. Відтак не звертаючи на нас ні найменшої уваги, обернув ся мовчавий чоловік на бік, виймив ізза шкіряного ремня мішочок з тютюном і скрутив собі папіроса...

Магомеданський бег, бо то він сидів на лавці, зробив все, що ему наказувала робити віра, обичай і чемність в его понятю супротив чужинця. Ми й зрозуміли его і поїхали дальше, не стараючись довідати ся чогось більше від его сусідів магомедан, що сиділи так само непопорушно як і бег на другій лавці.

Під самим селом стрігли ми хорошего, молодого чоловіка з інтелігентним виразом лица, чисто і гарно одітого. Він задержав ся, поглянув на нас з цікавостю і усміхнув ся. Мій слуга скористав з тої нагоди і спитав молодого чоловіка, де мешкає святищенник.

— Кой, православний, ілі фратар? (Котрий, православний чи монах?) — сказав запитаний.

— Фратар — відповів я.

— Не знаю! — сказав неохотно молодий Серб — що очевидячки був православний — і відвернувши пійшов своєю дорогою, не турбуючись більше про нас.

Відтак стрігли ми якогось старшого чоловіка, трохи бідно одітого, що приязно привітав ся з нами. На наше питанє, де мешкає католицкий святищенник, попросив мене, щоби ему було вільно завести нас на приходство. Ми очевидно радо на се згодили ся і рушили за нашим провідником. Вскорі минули ми ма-

лу, побідену церковцю, що стояла посеред площі, обведеної низьким, камінним муром. Як везували деревляні і камінні, по часті вже дуже постарілі хрести, було то кладовище. На церкві не було вежи; тай на що би она була здала ся в тім часі, коли церков будували; — турецкі бегі були бн не стерпіли ніколи в свїті голосу дзвонів! Тепер були коло церкви два досить великі новісїнські дзвони. На кладовищі з боку коло церкви побудовано низьке руштованє з дерева і там іх поки-що уміщено.

Наш провідник задержав ся перед церквою, відвинув з голови свій довжезний завій, що як червона змія спадав ему на плече, низько похилив ся, перекрестив ся три рази а відтак прикляк та три рази ударив себе в груди. Не приводячи назад до ладу своє трохи невідне накрите голови, пійшов скоро наперед нас. Перед домом святищенника пристанув, однак не взяв грошей, які я ему давав.

— І я католик — сказав тихим голосом і кивнувши нам приязно головою, розстав ся з нами.

По кількох хвилях сидів я вже в малій, але чистенькій і привітній комнатці, занятій живою розмовою з отцем, Савою, фанцисканином, що повнив обовязки католицкого душпастиря в згаданім селі.

Отець Сава міг мати звиж шістьдесять літ, але держав ся ще сильно і виглядав дуже здорово. Був то середного росту мужчина, повновидий але не товстий. З під білого як модро волося і з лица, котре заховало майже молодецьку свїжість, виглядало двох чорних але лагідних, майже сумовитих очей. З лица того

## Н О В И Н К И.

Львів дня 14-го жовтня 1904.

— **Нові переписні листки** появили ся в руху поштовим. Ови різнять ся від давних тим, що на адресовій стороні не мають зеленої марки. Написи на картках такі: „Korrespondenz-Karte. Karte Korrespondenzujna. Переписний листок“. З лівого боку адресової сторони єсть місце на адресу висилаючого. Нові переписні листки входять в уживане в міру викупна старих „карт кореспонденційних“.

— **Смертельний постріл.** З Черновець доносять, що оногда лучило ся нещасте при польованню на дикі качки в селі Добринівцях в північній Буковині. Лови на качки устроєно з нагоди побуту радника суду Грігоровича, котрий перед двома місяцями подружив ся з сестрою властителя більшої пошлости Бухенталя з Добринівців. Крім інших гостей брав участь в ловах місцевий православний парох Драчинський. Ловці розставили ся на великім пасовиску над ставами і ждали перелету качок. Нараз гримнув перший стріл, а в хвилину опісля роздав ся крик. Коли ловці збігли ся на то місце, найшли радника Грігоровича тяжко раненого в голову. Шпіт більшої величини влучив его в око, перешив мозок і вийшов потилицею. По хвили ранений сконав. Грігоровича застрівив неварочно парох Драчинський, ціляючи до підлітаючої качки.

— **Самоубийство пожарника.** З Базилі доносять, що пожарник, котрий мав службу в міским театрі того дня, коли театр згорів, відобрав собі життя. Ему приписувано вину розширення пожару тому, що сейчас не доніс до стражниць про вибух огню.

— **Цигани утікли.** Із Станиславова доносять, що оногдашньої ночі утікло із слідчої вязниці тамошнього суду шістьох циганів, арештованих під закладом крадежи з вломом в Отині. Они утікли через діру вибиту в мури.

— **Загадочне убийство.** При Магдалененштрассе у Відні в мешканю якогось Кляйна відкрито страшний злочин, як доносять віденьскі часописи. Кляйн оженив ся недавно тому з женщиною легких обичаїв, Францискою Бравн, котра вийшовши замуж, вела дальше давне життя. В останнім часі Кляйн отворив до спілки з якимсь Пічом торгівлю бронзових товарів, що йшла зовсім до-

бре. Перед кількома днями Кляйн замкнув помешканє і кудись виїхав разом з жінкою. Коли до кількох днів не повертали, Піч велів отворити помешканє, звідки ударила страшна вонь трупа. І дійсно під канапою найдено в закровавленім мішку тіло старшого мужчини. Того самого дня зголосив ся на поліцію один властитель дому і доніс, що від якогось часу процав его вуйко, Іван Сікора. Незабаром стверджено, що тим убитим мужчиною був як раз Сікора.

— **Страшний учинок божевільного.** З Пістиня доносять: Мартян Сковронський, ученик VII. класи, мусів перервати гімназійальні студії по причині недуги і перебував від того часу в домі родичів, заможних міщан в Пістині. Позаяк не виглядав на шкідливого, тому не звертали на него більшої уваги, особливо на его нічні вандрівки. Оногдашньої ночі імовірно в праступі божевільства замордував він сокирою 70 літнього батька, матір і молодшого, 22 літнього брата. Довершивши сграшного діла, закликав сусідів, щоби подивили ся, що він наробив дома, бо він сам іде до Косова віддати ся судова, де й справді его улячено.

— **Пожар театру в Базилі.** Перед кількома днями згорів вечером міский театр в Базилі побудований в 1875 році. Огонь вибух наслідком т. зв. короткої злуки електричності і так скоро роширив ся, що пожарна сторєжа мусіла обмежити ся лише на ратованє сусідних домів, а театри дала догоріти. В огні згоріли також костюми і музичні інструменти. Театр був обезпечений на 1½ мільона франків, за які тепер вачнуть будувати новий театр, а тимчасом відбувають ся представлєня в великій салі казиновій, переробленій на ту ціль.

— **Сімплонський тунель** мав бути вкінчений в сім місяци. Зайшли однак такі перепони, що праці коло тунелю потребують ще довго. Партиї робітників з обох боків тунелю зблизили ся до себе на 300 метрів, але натрафлено на підземні болота і горячі жерела, яких ані не можна спустити ані випомпувати. Така перепона може відсунути на довгі часи вкінченє сімплонського тунелю, одного з найбільших на світі. Той тунель починає ся в швайцарській залізничній стації Бріг на висоті 687 м., а кінчаєт ся коло місцевости Івель в Італії на висоті 857 м. і є довгий на 19.731 метрів. Кошти будови покрийуть почасті правительств Швайцарії і Італії на основі договору з 1895 р. Обі держави причиняєт ся до будови квотою 20 мільонів франків. Крім го-

ловного тунелю мають повести через сімплонський пояс другий тунель, рівнобіжний до першого, у віддалєню 17 метрів. Кошти будови другого тунелю обчислено на 15 мільонів франків, коли перший тунель буде коштувати около 55 мільонів франків.

— **В окрузі станиславської дирекції залізниць** прийнято Іуст. Солтинського яко асистента будівництва I кл. і приділено до відділу для будови і удержаня залізниць в Станиславові; асистент Петро Пудловський в Отині іменованій начальником стації в Гніздицєві-Кохавині; перенесені начальники стацій: офіціал Володислав Юркевич в Ходорова до Букачовець, офіціал Йосиф Бляшке в Отині до Ходорова, офіціал Ом. Михалевский з Підвисокого до Коломиї, адюнкт Вал. Кубик в Букачовець до Отині, адюнкт Меч. Сохацкий з Гніздицєва-Кохавини до Підвисокого, дальше адюнкт Макс Мрозовский з Чорткова до Отині, асистент Евзєвій Колянковский зі Станиславова до Снятина і залізничий комісар Яков Гельбарт зі Станиславова до Коломиї.

— **Залізнична катастрофа** скоїла ся під містом Ньюмаркет в Сполучених Державах північної Америки. Шляхом з одними шинами їхав з Штанорґа до Сельсбері експресовий поїзд, а з противної сторони наближав ся поїзд льокальний. Оба поїзди мали виминути ся коло одної зворотниці, де в тії цілі були уложєні подвійні шини. Льокальний поїзд мав там задержати ся, але машиніст не розумів знаку і поїхав дальше. Наслідком сего оба поїзди, ідучи із швидкістю 50 кілометрів на годину, ударили на себе. З виїмком чотирох вагонів до спаня, що були по заду експресового подїзду, всі розторошили ся на кусні, а обі машини наслідком експлозії поцукали. Горяча вода і пара попарили страшно подорожних, що дістали ся під тріски розбитих вагонів. На місци катастрофи повстала в одній хвили гора з дерева, заліза і людей. Взагалі погибло 65 осіб, а 120 потерпіло тяжкі рани. Тіло одної жєнщини найдено о 50 кроків від залізничного насипу без голови.

— **Вісти з Буковини.** В неділю в полудне явили ся представителі руско-народних товариств у краєвого президента дра Окта. Регнера-Бляйльбена під проводом над. радн. Волод. Ясеницкого. По его привіті відповів кр. през. запевнюючи, що буде підпарати змаганя товариств, як се робив его попередник, коли товариства будуть придержувати ся границь зако-

св'ященяка видко було, що він не лише словами проповідує своїм вірним євангєліє, але що також мусів сам переживати їх сумне життя, всі їх нещастя і переслідуваня, видко було, що умів спшити з порадою і словами потїхи другим, бо сам багато переїс і перетерпів.

Уродив ся в Герпєговині і хлопцем дістав ся до одного францисканського монастиря. В п'ятнадцятім році життя післав его настоятель до Риму, щоби в однім з великих монастирів вічного міста доповнив своє загадєне і теологічне образованє. По окінчених науках повернув в двадцять четвертій році до своєї вітчизни і обіймив душпастирство в тім селі, в котрім ще доси сидів.

Погостивши мене після краєвого звичаю чорною кавою, отець Сава вивів мене на двір, бо в комнатиці починало бути душно.

— Отець моя церковця — сказав св'ященє, коли ми прийшли на то місце, де мій провідник молв ся — а отєя ціла площа довкола то наше кладовище — додав з сумним усміхом — де я за тих сорок літ, від коли єсьм тут св'ященником, поховав в сиру землю більше моїх парохіян, як їх тепер в селі живе.

Ми вийшли на кладовище і оглянули церковцю. В ній не було нічого крім деревляного, хробаками поточеного престола, прицєртого на против входу до стїни, а на нїм шість ліхтарів з жовтими восковими свїчєвами, що в різні боки понахилувались. Стара скринка з ризами, проста сповідниця і мари в куті доповняли внутрішню обставу.

Вернувши на кладовище, не могли ми налюбуватись пречудним видом, який довкола розточувався перед нами: верхки гір купали ся ще в соншнім свїтлі, між тим як долину залягав вже сумерк і мрака стала підійматись.

— То мое улюбленє місце — сказав отець Сава, показуючи на одні кутик під низьким кладовищним муrom. — Тут приходжу кожного дня, коли на дворі погода і важиваю вечірнього воздуха, а як не маю ніякого товариства, то вкорочую собі час згадками на тих, що тут лежать.

Відтак сїв на лавочку, а я пішов за его приміром. На кладовищі не було видко ні одного дерева, ні одної цвїтки. Кількоро дїтий бігало поміж зморщїді хрести, а кілька дорослих стояло коло руштованя, дожидаючи часу, коли можна буде подзвонити до вечірної молитви.

Зараз коло нас замітив я три камінні хрести, більші як інші і симетрично уставлені.

— Там під тими хрестами мусить певне лежати троє з одної родани — замітив я, вказуючи на хрести.

Св'ященєк підвів голову і відповів глибоко зітхаючи:

— Он ті хрести дав я поставити. До найсумніших днів мого впрочім невеселого і тяжкого життя зачислюю ті дні, коли мусів хоронити тих, що лежать під тими каміннями.

Я дуже зацікавив ся, однакє не хотючи уходити за влізливого, не сьмів о нічо питати.

Але отець Сава дїтєнув по хвили легко лівою рукою мого плєча, немов би давав пізнати, що угадав мое бажанє і хоче его вдоволити.

Він так став оповідати:

— Від того часу минуло вже трицять літ. Старий Юро був тоді найбогатїший і найзнатїший католик в селі. Ему вимерла ціла родина, крім одної одинокої дочкї, пречудної дївчини, котру незвичайно любив і котра була его найбільшою утїхою і гордостю.

Одного дня прийшов Юро до мене з відомостю, що на Різдо Пр. Богородиці відбуде ся весїле его дочкї.

— Ти — пан-отче, — додав — схочеш певне сказати молодятам якусь гарну, довгу і трогачу науку і тому даю тобі знати завчасу, щоби ти мав час погадати над тим, що мавш людям сказати.

— Відповів я — мій обовязок як найсовітїйше, але хтоже то женить ся з твоєю Милєнкою?

— Молодий Мірко, син небїжчика Петра. Правда, який хороший паробок? Він має краєне господарство: добрі ґрунти, багато худоби, а его отець був моїм найліпшим приятелем. Одним словом, я гадаю, що моя Милєнка не могла би найти ліпшого жениха. Дївчина мусить раз вийти замуж, така вже установа на свїті, отже я гадаю, що коли так мусить бути, то нехай хоч дожию і надивлю ся на щастє моєї дитини.... А відтак нехай дїє ся воля Божа. Хоч тільки, що не лишу моєї одинокої датани на сім свїті без підпори.

— А щєж на то каже Милєнка? — спитав я нїби рівнодушно.

— А щєж має казати? Она послушна дитина, чого я хочу, того хоче і она і так повинно бути.

— Впрочім — додав старий по хвили, приложивши падець до чола і зморщивши брови — я догадує ся, чому ти пан-отче питаєш, чи Милєнка вдоволена. Та щєсь певне чув... а може... може бути, що Милєнка тобі сама що говорила, ти-ж єї сповідник. Може она казала, що любить Луя Ілійова, та що хотїла би за него вийти? Га? Оно би може й так було, як би я був дурний! Такий харцизяка, що нічого не має, а мусить служити і робити на свого

на. Розмовляючи з поодинокими заступниками, зазначив президент між иншим велику вагу руско селянської бурси. — В день отворення гімназії в Кіцмани, 1 с. м. урядила міська рада заходом п. начальника Бажана в сали громадського дому гарне угощене кн. Гогенльогого, в котрім взяло участь ще кільканадцять запрошених осіб.

— Конгрес против неморальности в літературі радив кілька днів тому в Кольонії. Найважнішою точкою конгресу був реферат німецького центрівця Ререра, котрий радив вимагати до того, щоби всі держави видали однаковий закон против неморальности в літературі. Тепер заходять під тим зглядом великі різниці. Голандія пр. надає значно ширше поняття „необичайности“, як то практикує ся в Німеччині. В державі ню-йорській неприличність в літературі переслідує ся карним кодексом так само як неморальність. Дуже строгі постанови в тім напрямі містять в собі карний кодекс в Італії. В Норвегії проєкт нового закону, ще не уведеного в життя, заострює дотеперішні постанови. Також Бельгія видала против неморальности в літературі дуже рішучі приписи. Франція оперла свій дотичний закон з 1882 р. на основі німецького кодексу, але пізніше в 1896 р. строгіше означила поняття необичайности в подібнім дусі, як Бельгія. На внесення Ререра конгрес ухвалив резолюцію, що дотеперішні приписи що до неморальности в літературі треба конче заострити і що всі держави повинні завести до своїх законів однакові в тім напрямі постанови.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Берно 14 жовтня. На вчерашнім засіданню ухвалив сейм, аби внесення на зміну ординації виборчої приділити до окремої комісії реформи виборчої.

Будапешт 14 жовтня. На слідуочім засіданню сейму наміряє гр. Тіса мотивувати правительственне внесення на зміну регуляміну на рад сеймових. Опозиція против того внесення числять 150 послів.

Берлін 14 жовтня Вечірній „Lokal-Anzei-

стрия, як від, а ще до того такий зухвальний, злістний хлопчище... Ти сьмієш ся, пан-отче, бо гадавш, що я злістний, але Луїо ще гірший, вір мені.

— Нещастя в твої дівчатами — говорив старий дальше і відсунув крісло, що я ему подав, прикучив в куті комнати та підобрав під себе ноги.

— Старий бег — сказав Юро — повідав раз там в каварни, що жінці приростає трохи мозку в голові аж тоді, як віддає ся і коли учив того Магомед Турків, то здаєть ся, не помилив ся хоч в тім однім. Моя стара — нехай в Бові спочиває — мала правда більше в голові як інші жінки, бо як би ще тепер жила, то і мені і моїй дочці поводилось би далеко ліпше. Я ж не можу заодно сидіти коло дівчини і уважати на кожний її погляд та на кожний крок.

Старий сидів ще хвилюк здуманий на своїм місці, відтак вірвав ся і попрашав мене словами:

— Бувай здоров, пан-отче; не забудь до жидати весіля коло церкви як надійдемо; то буде послідний мій радістний день, бо як лише не буду вже журити ся і бояти ся о мою Милианку, то всьо ві мною скінчить ся, тоді їти мені хиба на тамтій сьвіт.

Бідний Юро! То була его послідна розмова зі мною. З якоюсь тревогою дожидав я від тепер назначеного весільного дня.

Над вечером в день Ріадва Пр. Діви пішов я до церкви. На кладовищі була ціла товпа дікавих, що прийшли навіть з чужих сід, щоби побачити гарну і богату Милианку в її весільнім одязі і я мусів просити люда уважати на бідні деревляні хрести в траві.

У нас впрочім звичай — додав отець

ger“ одержав вість, що більша часть Порт Артура горить. Часть російської залоги вивісила білу хоругву і піддала ся. Крім того Японці здобули два форти внутрішньої оборонної лінії.

Петербург 14 жовтня. Ген. Штессель доносить з Порт Артура, що Японці уживають при атаках ручних гранатів. Російське військо все боре ся дуже хоробро. Дня 7 с. м. установили Японці нову батарею до острілювання внутрішніх фортів. Японці одержали значні підкріплення.

— Позір! Товариство „Сокол“, котре заводить в краю сторожі пожарні, уряджує в сім році фантову лотерію на дохід будови власного дому. В тій цілі видав „Сокол“ льоси в виді переписних листків в 10 родах по ціні 25 сот. льос. Набувати їх можна в „Соколі“ у Львові, по всіх складах „Народної Торговлі“ на провінції як також в філіях „Сокола“ по більших містах. Крім того видав „Сокол“ на ту саму ціль облігації (зворотна позичка) по 10 кор. Набувати їх можна у д. Ів. Бачинського, касиєра „Дністра“ у Львові, Ринок 10.

## НАДІСЛАНЕ.

### Г а л я а в к ц и й н а

Львів, пасаж Миколая

приймає всілякі предмети вартістні, як дорогоцінності, обставу, оружя, дивани, фортепьян і взагалі діла штуки і старинности.

Вистава отворена цілий день від 9-тої години рано до 7<sup>1/2</sup> вечером.

Вступ вільний.

Ліцитації два рази тижнево, в понеділок і в четвер.

Сава — що коли який богатий чоловік віддає дочку або женить сина, то в его хаті через цілих три дні не лише свояки і знакомі, але й цілком чужі гостять ся, скоро лише вложать родині желаня. Надія на веселу забаву в найближших днях на кошт богатого Юра, стягнула молодіж з цілої околиці, особливо молодіж мужеску.

Вкінці вистріли з рушници і з мездів дали знати, що весільний похід рушив до церкви. Я дожидав на порозі церкви весільних гостей і лише з трудом міг я задержати вільне місце перед церквою.

Похід наблизив ся.

Насамперед хорунжий, відтак отець молодой в золотом вишиванім жупані та з вибраними сріблом пістолетами і ганджарем за поясом. По обох его боках поступали яко старости два найзнатніші господарі з села.

Відтак надійшла Милианка посеред двох дівчат в її віці. Всі три мали на голові малі червоні овруглі шапочки, що в Герцеговині як і у всіх полудневих Славян означає дівчисть.

Молода, що вже завтра не мала носити шапочки а замість того мусіла завинути голову хусткою як і всі прочі жінки, мала на шапочці заслону, що спадала на плечі і закривала по части її розпущене волосе.

За молодою ішов Мірко, жених довкола него купка молодих паробків, що раз за разом стріляли з пістолетів. Вкінці поступали свояки і знакомі молодих і то насамперед мужични, відтак дівчата, що при нагоді нижнішого сьвята прибрали свої шапочки цвїтими, а на останку жінки.

(Конець буде).

## Рух поїздів

важний від 15 червня 1904.

посп.	особ.	Приходять до Львова
<b>в день</b>		
	6:00	З Кракова
	6:10	„ Іцка, Делятина, Чорткова
	7:30	„ Рави рускої, Сокала
	7:40	„ Підволочиск, Бродів
	7:45	„ Лавочного, Хирова, Калуша
	8:00	„ Самбора, Хирова
	8:10	„ Станиславова, Жидачева, Потутор
	8:20	„ Яворова
	8:55	„ Кракова
	10:02	„ Стрия, Борислава
	10:20	„ Рашева, Любачева
	11:25	„ Коломиї, Жидачева, Потутор
	1:10	„ Лавочного, Калуша, Хирова
1:30		Кракова
1:40		„ Іцка, Калуша, Чорткова
2:30		„ Підволочиск, Бродів, Гусятин
	4:35	„ Стрия, Хирова, Тухлі
	4:45	„ Яворова
	5:03	„ Белци, Сокала
	5:30	„ Підволочиск, Бродів
	5:40	„ Кракова
	5:50	„ Іцка, Жидачева
<b>в ночі</b>		
8:40		З Кракова
	9:10	„ Іцка, Чорткова, Потутор
	9:50	„ Кракова
	10:00	„ Самбора, Хирова
	10:20	„ Підволочиск, Бродів
	10:40	„ Лавочного, Хирова, Калуша
12:20		„ Іцка
2:31		„ Кракова
	3:25	„ Тернопілля, Грималова.

посп.	особ.	Відходять зі Львова
<b>в день</b>		
	6:20	До Іцка, Жидачева, Потутор
	6:30	„ Підволочиск, Бродів, Чорткова
	6:45	„ Лавочного, Борислава
	6:50	„ Яворова
8:25		„ Кракова
	8:35	„ Кракова
	9:10	„ Лавочного, Хирова, Калуша
	9:25	„ Самбора, Хирова
	10:35	„ Тернопілля, Потутор
	10:45	„ Черновець, Делятина
	10:50	„ Белци, Сокала, Любачева
1:55		„ Підволочиск, Бродів
2:45		„ Іцка, Потутор, Чорткова
2:55		„ Кракова
	3:05	„ Стрия, Хирова, Тухлі
	3:30	„ Рашева, Любачева, Хирова
	3:40	„ Самбора, Хирова
	5:48	„ Яворова
	5:55	„ Коломиї, Жидачева
<b>в ночі</b>		
	6:20	До Кракова
	6:40	„ Лавочного, Хирова, Калуша
	7:05	„ Рави рускої, Сокала
	9:00	„ Підволочиск, Бродів
	10:05	„ Перемишля, Хирова
	10:42	„ Іцка, Заліщик, Делятина
	10:55	„ Кракова
	11:00	„ Підволочиск, Бродів, Заліщик
	11:05	„ Стрия
12:45		„ Рави рускої, Любачева (кождої неділі)
2:51		„ Кракова
		„ Іцка, Чорткова
	4:10	„ Кракова

**ЗАМІТКА.** Пора нічна від 6 г. вечером до 5 г. 59 м. рано. Час середно-європейський від львівського о 36 мін. В місті видають білети їзди: Агенція Ст. Соколовського в пасажи Гаєсманя ч. 9 від 7 рано до 8 вечером, а білети звичайні і всякі інші, тарифи, ілюстровані провідники, розклади їзди і т. п. бюро інформаційне ц. ж. залізниць державних (ул. Красіцьких ч. 5 в подвір'ю, сходи П. двері ч. 52, в годинах урядових від 8—3 а в сьвята від 9—12).

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.

Ц. к. уприв. га  лицкий акційний

# БАНК ГІПОТЕЧНИЙ

## у Львові.

Філії: в Кракові, Чернівцях, Тернополи. — Експозитури: в Станіславові,  
Підволочисках, Новоселици.

### КОНТОРА ВИМІНИ

купує і продає всякі вартісні папери і монети по найдоклад-  
нійшій днівній курсі, не числячи ніякої провізії.

#### Біржеві замовленя

виконує ся під найприступнійшими услівями і  
уділяє ся всяких інформацій що-до певної і  
користної

льокації капіталів.

#### ВСЯКІ КУПОНИ

і вильосовані цінні папери виплачує  
ся без потрученя провізії і коштів.

#### БЕЗПЛАТНЕ ПЕРЕГЛЯДАНЄ

чисел льосів і інших паперів підлягаю-  
чих льосованю.

#### ОБЕЗПЕЧЕНЄ

#### ЛЬОСІВ

перед стратою з причини ви-  
льосованя.

#### Депозитовий відділ

приймає вкладки і виплачує  
задатки на біжучий рахунок,  
бере до перехованя цінні па-  
пери і уділяє на них за-  
датки.

Надто заведено на взір заграничних інституцій так звані

### Сховкові депозити

(Safe Deposits).

За доплатою 50 до 70 К річно депозитар одержує в сталевій панцирній касі сховок до виключного  
ужитку і під власним ключем, де **безпечно а дискретно** може переховати своє майно або важні документи.  
В тім напрямі починив банк гіпотечний як найдалше ідучі зарядженя.

Приписи дотично сего рода депозитів можна одержати безплатно в депозитовім відділі.